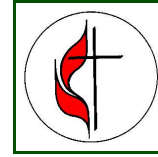


The Echo / El Resonido



Echo Park United Methodist Church
Iglesia Metodista Unida de Echo Park



Monthly Newsletter
June, 2016

Periodico Mensual
Junio de 2016

CONTENTS

From the Editor	Page 2
From the Desk of Pastor Kim	Pages 3-4
May Worship Attendance	Page 4
June Birthdays	Page 5
Echo Chamber	Page 5
From the Board of Trustees	Page 6
From the United Methodist Women	Pages 7-8
Bible Study and Group Meetings and Reminders	Page 8
Pulpit Notes	Page 9

CONTENIDO

Del Editor	Pagina 2
Del Escritorio de Pastora Kim	Paginas 3-4
Participacion en el Culto de Mayo	Pagina 4
Cumpleaños de Junio	Pagina 5
El Cuarto de Resonido	Pagina 5
De los Fideicomisarios	Pagina 6
De las Mujeres Metodista Unida	Paginas 7-8
Estudio Biblicos y Reuniones y Recordatorios	Pagina 8
Notas del Pulpito y Recordatorios	Pagina 9



The 32nd Annual Session of the California-Pacific Conference of the United Methodist Church

June 16, 2016 - June 18, 2016

University of Redlands
1200 East Colton Avenue, Redlands, CA 92373

Life can be hard, but if we all take the time to listen to each other and learn from each other's experiences, we would be in a more solid place of being fully present, and well on our way towards living the promise that was intended for each and every one of us. Here are some words of wisdom I'd like to share with you this month.

"Mercy is what you give to others in the hope that it will come back to you." - **Bryan Stevenson**

"There will be many chapters in your life. Don't get lost in the one you're in now."

There is no greater battle in life than the battle between the parts of you that want to be healed and the parts of you that are comfortable and content remaining broken. - **Yyanla Vanzant**

COURAGE is to tell the story of who you are with your whole heart. - **Brene Brown**

"IN A WORLD WHERE YOU CAN BE ANYTHING, BE KIND."

"Be Fearless in the pursuit of what sets your soul on fire."

"If you focus too narrowly on a single path to God, all you will ever find is the path." - **Meister Eckhart**

"You plant the trees and the seeds for whose shade you may never stand." - **Maya Angelou**

"Forget what hurt you, but never forget what it taught you."

"I believe we're more than the worst thing we have ever done. I believe that grace is power. I believe that love is justice, and I believe that we have to judge how we are doing by how we treat the poor, the incarcerated, and the condemned." - **Bryan Stevenson**

"Your best destiny really is the moment you most resemble, reflect and reveal the character of God" - **Wintley Phipps**

La vida puede ser difícil, pero si todos nos tomamos el tiempo para escuchar a los demás y aprender de las experiencias de los otros, estaríamos en un lugar más sólida de estar completamente presente, y en camino hacia una vida viviendo la promesa que fue pensado para todos y cada uno de nosotros. Aquí están algunas palabras de sabiduría que me gustaría compartir con ustedes este mes.

"La misericordia es lo que das a los demás con la esperanza de que va a volver a ti." - **Bryan Stevenson**

"Habrá muchos capítulos de su vida. No perderse en el a que estamos ahora."

No hay mayor batalla en la vida que la batalla entre las partes de ustedes que quieren ser curados y las partes de ustedes que son cómodos y contentos quedado roto. - **Yyanla Vanzant**

El VALOR es a contar la historia de quien eres con todo tu corazón. - **Brene de Brown**

"EN UN MUNDO DONDE USTED PUEDE SER CUALQUIER COSA, SEA AMABLE."

"Sé Valiente en la búsqueda de lo que establece su alma encendido."

"Si usted se centra demasiado en un único camino a Dios, todo lo que encontrará siempre es el camino." - **Meister Eckhart**

"Usted planta los árboles y las semillas donde cuya sombra nunca se puede permanecer." - **Maya Angelou**

"Olvida lo que te hizo daño, pero nunca olvides lo que te enseñó."

"Creo que estamos más que la peor cosa que hemos hecho. Creo que la gracia es poder. Creo que el amor es la justicia, y creo que tenemos que juzgar cómo actuamos por la manera en que tratamos a los pobres, los encarcelados, y los condenados." - **Bryan Stevenson**

"Su mejor destino realmente es el momento en que te mayormente parecer, reflexionar y revelar el carácter de Dios" - **Wintley Phipps**

Carlos

"Give thanks to the LORD, for he is good; his love endures forever."

(Psalm 118:29)

A few weeks ago, I went to Kansas City for my personal spiritual renewal. I went to a place called IHOP (International House of Prayer). IHOP offers worship services, healing ministry and prayer ministry. There is a prayer room that is open for 24/7. Every two hours, a different praise band plays praise music. People were worshiping and praying wholeheartedly. I had a very inspirational and intimate time with God. My spirit was uplifted and strengthened. I also had a time to reflect on my two years at Echo Park United Methodist Church.

Thanksgiving was the word that came to my mind repeatedly. God was so gracious to me and to the church. Church members were so loving and gracious to me. Thank you for the heartfelt farewell party. I was so moved and touched by all the details of the party that were thoughtfully and lovingly planned and organized. My family who attended the party was amazed and touched by your genuine love, kindness and sense of humor. When you poured out your heart in your sharing, I felt your heart and was overwhelmed by your love.

It has been a blessing and a pure joy to be your pastor. Thank you for your faithful service to the Lord. Thank you for your help and support in ministries. Thank you for your expression of love and kindness. Thank you for your advice and suggestions. Thank you for embracing my weaknesses and mistakes. Thank you for your love for the Lord, His church, His people and for me. Each and every one of you was a channel of blessings from the Lord to me. You helped me to become a better pastor as well as a better person.

Lastly, thank you for allowing me to have renewal leave. I am receiving acupuncture treatment and physical therapy twice a week. My body, mind and soul are strengthened and empowered. This past week I attended a workshop for the pastors who are moving to a new appointment beginning in July. During the sharing time everybody envied me when they heard that I was on

"Alabad a Jehová, porque él es bueno, porque para siempre es su misericordia."

(Salmo 118:29)

Hace unas semanas, fui a Kansas City para mi renovación espiritual personal. Fui a un lugar llamado IHOP (International House of Prayer). IHOP ofrece servicios de culto, ministerio de sanación, y oración. Hay una sala de oración que está abierta 24/7. Cada dos horas, una banda toca diferente música de alabanza. Las personas estaban adorando y orando de todo corazón. Tuve un momento muy inspirador e íntimo con Dios. Mi espíritu fue elevado y reforzado. También tuve un tiempo para reflexionar sobre mis dos años en Echo Park Iglesia Metodista Unida.

Acción de Gracias fue la palabra que me vino a la mente varias veces. Dios fue tan amable a mí y a la iglesia. Los miembros de iglesia eran tan amorosos y amables conmigo. Gracias por la amistosa fiesta de despedida. Estaba tan conmovida y tocada por todos los detalles de la fiesta que fueron cuidadosamente planificada y organizada. Mi familia que asistieron a la fiesta quedaron sorprendidos y conmovidos por su amor genuino, la bondad y el sentido del humor. Cuando derramaste de su corazón en su intercambio, sentí su corazón y estaba impresionado por su amor.

Ha sido una bendición y una alegría pura de ser su pastora. Gracias por su servicio fiel al Señor. Gracias por su ayuda y apoyo en los ministerios. Gracias por su expresión de amor y amabilidad. Gracias por sus consejos y sugerencias. Gracias por aceptar mis debilidades y errores. Gracias por su amor por el Señor, Su iglesia, Su pueblo y por mí. Todos y cada uno de ustedes fue un canal de bendiciones del Señor hacia mí. Usted me ayudó a ser una mejor pastora, así como una mejor persona.

Por último, gracias por permitirme tener permiso de renovación. Estoy recibiendo un tratamiento de acupuntura y la terapia física dos veces a la semana. Mi cuerpo, la mente y el alma están fortalecido y potente. La semana pasada asistí a un taller para los pastores que se desplazan a una nueva cita a partir de Julio. Durante el tiempo de compartimiento todo el mundo me

renewal leave. Thank you for being such a caring and considerate congregation. I thank the Lord for all of you. Echo Park UMC and its people will be in a very special place in my heart. I will keep you in my prayers.

envidiaba cuando se enteraron de que estaba con permiso de renovación. Gracias por ser una congregación tan cariñosa y considerada. Doy gracias al Señor por todos ustedes. Echo Park UMC y su gente van a estar en un lugar muy especial en mi corazón. Yo voy a tener ustedes en mis oraciones.

In His Love and Grace,
Your Pastor,

En Su Amor y Gracia,
Su Pastora,

SonHye Kim

SUNDAY WORSHIP ATTENDANCE
For the Month of May 2015

PARTICIPACION EN EL CULTO DE DOMINGO
Para el Mes de Mayo de 2015

Date	Adults	Youth/Children	Spanish	TOTAL
Sunday, May 1	39	11	18	68
Sunday, May 8	25	8	20	53
Sunday, May 15	35	12	14	61
Sunday, May 22	39	17	13	69
Sunday, May 29	28	6	12	46
	166	54	77	297

**LET US CELEBRATE OUR
2016 GRADUATES**

If you know of any member or friend of
Echo Park United Methodist Church
who will graduate or has graduated this year,
please send us the following information by

JUNE 26, 2016

to be included in our July, 2016, Echo

-- COMPLETE NAME OF GRADUATE --
-- GRADE OR COURSE COMPLETED --
-- NAME OF SCHOOL --
-- CITY AND STATE OF SCHOOL --

!!! A PHOTO OF THE GRADUATE !!!

(any attire, any size or face only photo)

NAMES OF PARENTS AND GRANDPARENTS

**CELEBRAMOS NUESTROS
GRADUADOS del 2016**

Si conoce algun miembro o amigo de la
Iglesia Metodista Unida de Echo Park
que graduará o ha graduado este año,
por favor, mandanos la siguiente infomacion al

26 de JUNIO de 2016

para ser incluido en nuestro Julio, 2016, Resonido

-- COMPLETO NOMBRE DEL GRADUADO --
-- GRADO O CURSO COMPLETADO --
-- NOMBRE DE LA ESCUELA --
-- CIUDAD Y ESTADO DE LA ESCUELA --

!!! UNA FOTO DEL GRADUADO !!!

(cualquier ropa, foto cualquier tamaño o solo cara)

NOMBRES DE LOS PADRES Y ABUELOS

From the Echo Chamber

HAPPY BIRTHDAY to those MEMBERS and FRIENDS who were BORN from JUNE 01 - 30

June	01	Alice Velarde
	06	Lupe Rothenhauser
	10	Monica Perez Ross
	10	Elizabeth Franco
	12	Ayden Neyber Rosales
	13	Joshua Alexander

We thank GAIUS CHARLES for leading us in our Mother's Day Worship Service on May 8, and also in our Youth Worship Service on May 29. He shared very inspiring and uplifting Messages to us on both days.....

We also thank Rev. DAVID FARLEY for leading us in all other Sunday Worship Services while our Pastor, Rev. SONHYE KIM is on Renewal Leave for the months of May and June.....

We thank DANA HOWELL, former Music Director of our Church, for organizing and directing the NEIGHBORHOOD MUSIC FESTIVAL (a special musical fund-raising event), and we also thank the United Methodist Women for providing snacks for the event.....

We pray for our representatives to Annual Conference: Rev. SONHYE KIM, LOIS PRICE, and CARLA MORENO.....

The following Committee Meetings (*) and Activities are scheduled for June and July. Please help in the areas where your gifts and talents can be utilized for God's glory.....

Sunday, June 5	- Holy Communion
	- (*) Finance and Stewardship Committee
	- Sidewalk Cleaning
Sunday, June 12	- Abot Kamay Fellowship
	- (*) United Methodist Women
	- Jericho Prayer Walk
	- Men's Bible Study
Tuesday, June 14	- Tuesday Bible Study - 7:30 pm
Sunday, June 19	- (*) Staff Parish Relations Committee
	- Sidewalk Cleaning
	- Abot Kamay Fellowship
Sunday, June 26	- (*) Visioning Team
	- Men's Bible Study
Tuesday, June 28	- Thursday Bible Study - 7:30 pm
Sunday, July 3	- Holy Communion
	- (*) Board of Trustees
	- Sidewalk Cleaning
	- Abot Kamay Fellowship
Sunday, July 10	- (*) United Methodist Woman
	- Jericho Prayer Walk
	- Men's Bible Study Tuesday,
Sunday, July 12	- Tuesday Bible Study - 7:30 pm
Sunday, July 17	- (*) Worship Committee
	- Sidewalk Cleaning
	- Abot Kamay Fellowship

De la Recámara de Resonido

FELIZ CUMPLEAÑOS a los MIEMBROS y AMIGOS/AS que NACIERON del 01 al 30 de JUNIO

June	18	Daniel Jones
	19	Jonathan Moreno
	22	Rosa Aguilar
	24	Juana Rodriguez
	30	Nohely Martinez

Agradecemos a GAIUS CHARLES por dirijirnos en nuestro Culto del Dia de las Madres, el 8 de Mayo, y tambien en nuestro Culto de Jovenes, el 29 de Mayo. El nos compartió Mensajes muy inspirante y edificante en ambos dias.....

Tambien agradecemos el Rev. DAVID FARLEY por dirijirnos en todos otros Cultos de Domingo mientras nuestra Pastora, la Rev. SONHYE KIM esta en su Renovacion Espiritual Personal durante los meses de Mayo y Junio.....

Damos gracias a DANA HOWELL, pasado Director de Musica en nuestra Iglesia, por organizar y dirijir la FESTIVAL MUSICAL DEL VECINDARIO (un especial evento musical para sacar-fondos), y damos gracias tambien a las Mujeres Metodista Unida por proveer bocadillos para el event.....

Oremos por nuestros representantes a la Conferencia Anual: la Rev. SONHYE KIM, LOIS PRICE y CARLA MORENO.....

Los siguientes Reuniones de Comites (*) y Actividades son programado para Junio y Julio. Por favor, ayude en las areas donde sus dones y talentos pueda ser utilizado para la gloria de Dios.....

Domingo, 5 de Junio	- Santa Comunion
	- (*) Comite de Finanzas y Mayordomia
	- Limpieza de la Banqueta
Domingo, 12 de Junio	- Compañerismo Abot Kamay
	- (*) Mujeres Metodista Unida
	- Caminata de Oracion Jerico
	- Estudio Biblico de Varones
Martes, 14 de Junio	- Estudio Biblico de Martes - 7:30 pm
Domingo, 19 de Junio	- (*) Comite de Relaciones Personal Parroquial
	- Limpieza de la Banqueta
	- Compañerismo Abot Kamay
Domingo, 26 de Junio	- (*) Equipo Visonario
	- Estudio Biblico de Varones
Martes, 28 de Junio	- Estudio Biblico de Jueves - 7:30pm
Domingo, 3 de Julio	- Santa Comunion
	- (*) Los Fideicomisarios
	- Limpieza de Banqueta
	- Compañerismo Abot Kamay
Domingo, 10 de Julio	- (*) Mujeres Metodista Unida
	- Caminata de Oracion Jerico
	- Estudio Biblico de Varones
Martes, 12 de Julio	- Estudio Biblico de Martes - 7:30 pm
Domingo, 17 de Julio	- (*) Comite de Cultos
	- Limpieza de Banqueta
	- Compañerismo Abot Kamay

Sunday, July 24 - (*) Visioning Team
- Men's Bible Study
Sunday, July 31 - (*) Administrative Council

The July, 2016, issue of the Echo will be distributed on July 3, 2016.....

FROM THE BOARD OF TRUSTEES

The large mirror that was stored in the Chapel has been hung on the north wall of the Narthex. The mirror is very heavy. It required special hanging brackets and a braided wire to safely keep it in place. The whole hanging process was engineered by Sherman McClellan. The mirror is bolted to the wall studs. It was lifted into place by Sherman, Jonas Ronan, and LaDell Stapp, and covers a bare spot on the wall. The frame of the mirror matches the frame of the picture on the east wall. The Narthex now looks very nice as a welcoming room for visitors to our Church.

Thank you again, Sherman, for another afternoon of work at our church. Two of the ballasts in the banquet room in the basement burned out. Sherman replaced them and also replaced three burned-out florescent tubes. All the lights in the room are now working.

On the top floor of the church in the neurotics Anonymous room, Sherman replaced a broken louver glass and the missing side piece that the glass slips into. Thank you so much for all jobs well done.

From the United Methodist Women

Blessings brothers and sisters in Christ;

The United Methodist Women want to thank everyone who worked so hard at the Neighborhood Music Festival organized by former Music Director Dana Howell of our Church, which was held in our Sanctuary on May 17, 2016. We especially want to thank those who came early to set up, and those who stayed late to clean up. It is so true many hands make light work.

We are also so thankful that Retha Matson was able to get her brace off and is adapting well to her new home at Solheim Lutheran Home, 2236 Merton Avenue Unit 116, Los Angeles (Eagle Rock), CA 90041. Her new phone number is (323) 258-5279. It will be wonderful when she is well enough to return to our Church. However, until then she welcomes visitors and phone calls, preferably in the afternoon.

Some of us women from Echo Park UMW were able to attend an Awards Dinner for the West District at Downey UMC. Our EPUMW received a certificate for being a "Mission Today Unit" for having completed 18 of the 24 criteria needed to be a Mission Today Unit. Among the criteria we have completed are: being a five-star unit in giving, and attending many events organized or sponsored by

Domingo, 24 de Julio - (*) Comité Visionario
- Estudio Bíblico de Varones
Domingo, 31 de Julio - (*) Concilio Administrativo

La edición del Julio de 2016 del Resonido será repartido el 3 de Julio de 2016.....

DE LOS FIDEICOMISARIOS

El gran espejo que estaba almacenado en la capilla ha sido colgado en la pared norte del nártex. El espejo es muy pesado. Esto requiere soportes de suspensión especiales y un alambre trenzado para mantenerlo de forma segura en su lugar. El proceso colgante entero fue diseñado por Sherman McClellan. El espejo está atornillado a los montantes de la pared. Se levantó en su lugar por Sherman, Jonas Ronan, y LaDell Stapp, y cubre un lugar vacío en la pared. El marco del espejo coincide con el marco de la imagen en la pared este. El Narthex ahora se ve muy bien como una sala de bienvenida para los visitantes de nuestra Iglesia.

Gracias de nuevo, Sherman, por una tarde de trabajo en nuestra iglesia. Dos de los balastos en la sala de banquetes en el sótano fueron quemados. Sherman los reemplazó y también reemplazó tres tubos fluorescentes quemados. Todas las luces de la recámara están trabajando ahora.

En la planta superior de la iglesia en la sala de Neuróticos Anónimos, Sherman reemplazó un vidrio roto de persiana y la pieza de lado donde se entra el vidrio. ¡Muchas gracias por todo trabajo bien hecho!

De las Mujeres Metodista Unida

Bendiciones hermanos y hermanas en Cristo;

Las Mujeres Metodistas Unidas quieren rendir las gracias a todos los que trabajaron tan duro en el Festival de Música del Vecindario organizada por el ex director musical Dana Howell de nuestra Iglesia, que se celebró en nuestro Santuario el 17 de Mayo de 2016. Queremos dar las gracias especialmente a los que llegaron temprano para preparar el local, y los que se quedaron tarde para limpiar. Es tan cierto muchas manos hacen el trabajo ligero.

También estamos muy agradecidos de que Retha Matson fue capaz de conseguir remover el aparato ortopédico y se está adaptando bien a su nuevo hogar en la Solheim Lutheran Home, 2236 Merton Avenue Unit 116, Los Angeles (Eagle Rock), CA 90041. Su nuevo número de teléfono es (323) 258-5279. Sería maravilloso cuando ella este lo suficientemente bien como para volver a nuestra Iglesia. Sin embargo, da la bienvenida a los visitantes y llamadas telefónicas, preferentemente por la tarde.

Algunas de nosotras mujeres de Echo Park UMW pudimos asistir a una Cena de Premiación del Distrito Oeste en Downey UMC. Nuestra EPUMW recibimos un certificado por ser una "Unidad Misión Ahora" por haber cumplido 18 de los 24 criterios necesarios para ser una Unidad Misión Ahora. Entre los criterios que hemos completado son: ser una unidad de cinco estrellas en el dar, y asistir a muchos eventos

the California-Pacific Conference UMC and/or the West District UMC.

We will not be taking a break this summer. Our first event will be the UMW luncheon this June at the Cal-Pac Annual Conference in Redlands. Then in July, we will have Mission U, which will be held at Biola University from July 15-17. Among the Topics to be covered are: Climate, Justice, Sexuality and the Bible, and Latin America. Then the West District will sponsor a mini Mission U (date, time and place to be announced later).

Ladies, please remember we still have an active Reading Program. There are books available for those who like to read them. If you have a book that you have finished reading, please return it to us so others can read it. Although we did not meet during the month of May (due to many other obligations), we will continue to meet on the second Sunday of every month. Please do not forget your pledges. We need to remit our pledges to the District so that our National Headquarters can continue keeping their commitments to missions for women, children and youth worldwide, as well as to our local missions.

We have 14 children signed up for the Lazy W Ranch Camp Event. Through the hard work of Sulma Zepeda Rosales, we have obtained scholarships from both the Conference and the District. However, as of this writing, we are still short about \$300.00. We are still accepting donations from those of you who are willing to help us. Please make your checks out to Echo Park UMC or Echo Park UMW – memo: Children's Camp. We will pick up the tab for whatever shortage there may be at the time we need to pay for the Event.

UMCOR is asking for donations of survival and disaster kits to be brought to Annual Conference and given to anybody in the UMCOR location. Since I will be taking the train to Annual Conference, in behalf of the UMW and Church of Echo Park, I will deliver a check from us to them. However, those who will be driving to Annual Conference from Echo Park may be willing to bring the kits (if they are already boxed and labeled) to the UMCOR location. Please let me know about any arrangements made between the assemblers and the transporters of the kits.

SAVE THE DATE: The next Rummage Sale jointly organized by the Church Council and the UMW is scheduled for Saturday, September 10, 2016. As always, we will be needing help in setting up on Friday, September 9, and in cleaning up after 4:00 p.m. on the day of the Rummage Sale. Our Custodial Staff is available from now to collect rummage items and store them temporarily until then, so please tell your family, neighbors and friends to start collecting and bringing their stuff to the Church.

Please continue praying for our wonderful Church which still needs our support, and may everyone have a blessed summer.

God Bless.

Lois Price
President, EPUMW

organizados o patrocinados por la Conferencia UMC-California-Pacífica y/o la UMC Distrito Oeste.

Nosotros no vamos a tomar un descanso este verano. Nuestro primer evento será el almuerzo UMW este mes de Junio en la Conferencia Anual de Cal-Pac en Redlands. Luego, en Julio, tendremos Misión U, que se llevará a cabo en la Universidad de Biola a partir de Julio 15-17. Entre los temas que se tratarán son: Clima, la Justicia, la Sexualidad y la Biblia, y América Latina. A continuación, el Distrito Oeste patrocinará un mini Misión U (fecha, hora y lugar que se anunciará más adelante).

Damas por favor recuerda que todavía tenemos un Programa de Leer activo. Hay libros disponibles para aquellos que les gusta leer. Si usted tiene un libro que haya terminado de leer, por favor devuélvalo a nosotros para que otros puedan leerlo. A pesar de que no nos reunimos durante el mes de Mayo (debido a muchas otras obligaciones), vamos a seguir a reunir el segundo Domingo de cada mes. Por favor, no olvide sus promesas. Tenemos que remitir nuestras promesas al Distrito para que nuestra Sede Nacional puede seguir manteniendo sus compromisos de misiones para mujeres, niños y jóvenes en todo el mundo, así como a nuestras misiones locales.

Tenemos 14 niños apuntados para el Evento del Lazy W Ranch Camp. A través del trabajo de Sulma Zepeda Rosales, hemos obtenido becas tanto de la Conferencia y el Distrito. Sin embargo, a partir de este escrito, le siguen faltando aproximadamente \$300.00. Todavía estamos aceptando donaciones de aquellos que están dispuestos a ayudarnos. Por favor haga sus cheques a Echo Park UMC o Echo Park UMW - Nota: Campo de Niños. Vamos a pagar la cuenta del campo de niños por cualquier escasez que puede haber en el momento en que tenemos que pagar por el evento.

UMCOR está pidiendo donaciones de kits de supervivencia y desastre para ser traídos a la Conferencia Anual y entregado a cualquier persona en el lugar de UMCOR. Dado que yo voy a tomar el tren hasta la Conferencia Anual, en nombre de la UMW y la Iglesia de Echo Park, voy a entregar un cheque de nosotros a ellos. Sin embargo, aquellos que manejen desde Echo Park a la Conferencia Anual, y pueden estar dispuestos a llevar los kits (si ya están en caja y etiquetados) para la ubicación de UMCOR. Por favor, hágamelo saber acerca de los acuerdos entre los ensambladores y los transportistas de los kits.

GUARDE LA FECHA: La próxima Venta de Artículos Usados organizado conjuntamente por el Consejo de la Iglesia y de la UMW está programado para el Sábado, 10 de Septiembre de 2016. Como siempre, vamos a necesitar ayuda para preparar el Viernes, 9 de Septiembre, y en la limpieza después de 4 : 00 pm en el día de la venta de artículos usados. Nuestro personal de limpieza está disponible a partir de ahora para recoger artículos y almacenarlos temporalmente hasta entonces, así que por favor dile a su familia, vecinos y amigos a comenzar a recoger y llevar sus cosas a la Iglesia.

Por favor, continúen orando por nuestra maravillosa Iglesia que todavía necesita nuestro apoyo, y que todos podamos tener un verano bendito.

Dios Bendice:

Lois Price
Presidenta, MMUEP



1226 North Alvarado Street, Los Angeles, CA 90026
Echo Park United Methodist Church



Echo Park United Methodist Church

1226 North Alvarado Street, Los Angeles, CALIFORNIA 90026
Tel. (213) 484-8214 Fax (213) 484-1826
e-mail: echoparkumc@gmail.com
website: <https://echoparkumc.wordpress.com>

Bishop **MINERVA G CARCAÑO**
District Superintendent **KATHEY M WILBORN**
Senior Pastor **SONHYE KIM**

Secretary **RODOLFO (Danny) BERNABE**
Music Director **MOON OK LEE**
Custodian **MARK PHILLIPS**
Co-Lay Leaders and **RETHA MATSON**
Admin Council Co-Chairs **LISA PALOMBI**
Interim Treasurer **SHERMAN McCLELLAN**
Trustees Chair **WALTER ELMER**
UMW President **LOIS PRICE**

THE ECHO / EL RESONIDO
Editor **CARLOS RODRIGUEZ**
English - Spanish **DANNY BERNABE**
Translators **JOSE ALBERTO MARTINEZ**

SUNDAY SCHEDULE OF WORSHIP (and related activities)

10:30 a.m.
English Worship Service

12:30 p.m.
Korean Worship Service
(Echo Park New Hope Church)

3:30 p.m.
Culto en Español

Samahang Abot-Kamay
(Filipino Bible Study Fellowship)

Tuwing Una at Ikatlong
Araw ng Linggo ng Buwan
12:30 ng hapon

PULPIT NOTES
(English Worship Service)

NOTAS DEL PULPITO
(Culto en Español)

June 12 - Fourth Sunday after Pentecost
“Forgiven and Called”
Psalm 32:1-7
Luke 7:36-8:3
Rev. David Farley, Guest Preacher
Jonas Ronan, Liturgist
Rev. David Farley, Children’s Time

June 19 - Fifth Sunday after Pentecost
FATHER’S DAY
“We Are More Than Our Demons”
Psalm 42
Luke 8:26-39
Rev. David Farley, Guest Preacher
Samantha Moreno, Liturgist
Lisa Palombi, Children’s Time

June 26 - Sixth Sunday after Pentecost
“Keep Your Eyes on the Prize”
2Kings 2:1-2,6-14
Luke 9:51-62
Rev. David Farley, Guest Preacher
Wilmer Martinez, Liturgist
Lorena Rodriguez, Children’s Time

July 3 - Seventh Sunday after Pentecost
HOLY COMMUNION
“Doing Good to Whom?”
2Kings 5:9-14
Galatians 6:9-16
Rev. Frank Wulf, Preacher
Jonas Ronan, Liturgist
Lois Price, Children’s Time

Junio 12 - Cuarto Domingo despues de Pentecostes
Lucas 7:36-8:3
Jose Alberto Martinez, Predicador Laico
Rosa Aguilar, Liturgista

Junio 19 - Quinto Domingo despues de Pentecostes
DIA de los PADRES
Lucas 8:26-39
Oswaldo Moreno, Predicador Laico
Maria Elena Quintanilla, Liturgista

Junio 26 - Sexto Domingo despues de Pentecostes
Lucas 9:51-62
Jose Alberto Martinez, Predicador Laico
Rosa Aguilar, Liturgista

Julio 3 - Septimo Domingo despues de Pentecostes
SANTA COMUNION
“¿Hacer Bien a Quien?”
Galatas 6:9-16
Rev. Frank Wulf, Predicador
Maria Elena Quintanilla, Liturgista

FELLOWSHIP TIME HOST/s/HOSTESS/es

June 12 - Franie Maddela, Rodriguez Family, Ballagh Family
June 19 - Sally Case, Jennifer Cenicerros, Retha Matson
June 26 - CHURCH POTLUCK
July 3 - Gregoria Decoro, Marcy Souffle, Jo Amado, Jonas Ronan,
Armisticia Dorotan